

إشراق العقارية ش.م.ع

المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة لفترة الستة أشهر  
المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ (غير مدققة)

**إشراف العقارية ش.م.ع**

**المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة  
للفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦**

**الصفحات**

**٢ - ١**

**التقرير حول مراجعة المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة**

**٣**

**بيان المركز المالي الموحد المرحلية الموجز**

**٤**

**بيان الدخل الشامل الموحد المرحلية الموجز**

**٥**

**بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد المرحلية الموجز**

**٦**

**بيان التدفقات النقدية الموحد المرحلية الموجز**

**١٥ - ٧**

**إيضاحات حول المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة**

## تقرير عن مراجعة المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة إلى أعضاء مجلس إدارة إشراق العقارية ش.م.ع المحترمين.

### مقدمة

لقد قمنا بمراجعة بيان المركز المالي الموحد المرحلي الموجز لشركة إشراق العقارية ش.م.ع وشركاتها التابعة (يشار إليها معاً بـ "المجموعة") كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٦، والبيانات الموحدة المرحلية الموجزة للدخل الشامل لفترتي الثلاثة والستة أشهر المنتهيتين بذلك التاريخ والبيانات الموحدة المرحلية الموجزة للتغيرات في حقوق الملكية والتغيرات النقدية لفترة السنة أشهر المنتهية بذلك التاريخ، إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة وعرضها وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٤٤ "التقارير المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة استناداً إلى مراجعتنا.

### نطاق المراجعة

لقد قمنا بمراجعة وفقاً للمعيار الدولي لمهام المراجعة رقم ٤٤١، "مراجعة البيانات المالية المرحلية المنفذة من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تتطوّر عملية مراجعة المعلومات المالية المرحلية على توجيهه استفسارات في المقام الأول من الموظفين المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وكذلك تطبيق إجراءات تحليلاً وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق عملية المراجعة يعتبر في الأساس نطاقاً محدوداً مقارنة ب نطاق عملية التدقيق المنجزة وفقاً لمعايير التدقيق الدولي، وبالتالي فإن نطاق عملية المراجعة لا يمكننا من الحصول على تأكيد بأننا سكون على دراية بكافة الأمور الهامة التي قد يتم تحديدها خلال عملية التدقيق. وبناءً على ذلك، فإننا لا نبني رأياً تدقيقياً في هذا الشأن.

### أساس الاستنتاج المتحقق

١. تم إدراج الاستثمارات العقارية للمجموعة بقيمة ٤١,٦٩٦,٦١٧ درهم في بيان المركز المالي الموحد المرحلي الموجز كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ (٣١ ديسمبر ٢٠١٥: ٩٠٨,٣٣,٩٨٧). أكدت الإدارة عدم وجود تغيير جوهري في القيمة العادلة للاستثمارات خلال فترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦. ومع ذلك، أصدر مدقق الحسابات السابق تقريراً متحفظاً حول البيانات المالية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ حول عدم قدرته على الحصول على الأدلة الكافية للتتأكد من القيمة العادلة للاستثمارات العقارية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ والارتفاع في القيم العادلة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ. لم تتمكن من الحصول على أدلة كافية لتحديد مدى ملاءمة القيمة العادلة للاستثمارات العقارية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ و ٣٠ يونيو ٢٠١٦، وبالتالي لم تستطع تحديد ما إذا كانت هذه المبالغ تحتاج إلى تعديل.
٢. تم إدراج أعمال التطوير قيد الإنجاز بمبلغ ٤٢٨,١٦٦,٥٦٨ درهم في بيان المركز المالي الموحد المرحلي الموجز كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ (٣١ ديسمبر ٢٠١٥: ٣٥٧,٨١٣,٨٣٠). أكدت الإدارة عدم وجود تغيير جوهري في القيمة القابلة للتحقق لأعمال التطوير قيد الإنجاز خلال فترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦. ومع ذلك، أصدر مدقق الحسابات السابق تقريراً متحفظاً حول البيانات المالية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ حول عدم قدرته على الحصول على الأدلة الكافية للتتأكد من صافي القيمة القابلة للتحقق لأعمال التطوير قيد الإنجاز كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ وبالتالي لم يستطع تحديد ما إذا كانت تحتاج إلى تعديل خاص بانخفاض قيمة. لم تتمكن من الحصول على أدلة كافية لتحديد مدى ملاءمة القيمة القابلة للتحقق لأعمال التطوير قيد الإنجاز كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ و ٣٠ يونيو ٢٠١٦، وبالتالي لم تستطع تحديد ما إذا كانت هذه الأرصدة تحتاج إلى تعديل خاص بانخفاض قيمة.

(١)

برايس ووترهاوس كورز، فرع أبوظبي)، رخصة رقم ١٠٠١٣٠١  
مركز أبوظبي التجاري، الطابق التاسع، مص.ب.، ٤٥٢٢٣، أبوظبي - الإمارات العربية المتحدة  
هاتف: +٩٧١ ٢٦٤٥ ٦٦١٠، فاكس: +٩٧١ ٢٦٩٤ ١٨٠٠ [www.pwc.com/me](http://www.pwc.com/me)



## تقرير عن مراجعة المعلومات الموحدة المالية المرحلية الموجزة إلى أعضاء مجلس إدارة إشراق العقارية ش.م.ع المحترمين.

### أساس الاستنتاج المتحفظ (تابع)

٣. تم إدراج الاستثمارات غير المتداولة المتاحة للبيع بقيمة ٦٧,٣٩٢,٦٧٢ درهم في بيان المركز المالي الموحد المرحلي الموجز كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (٣١ ديسمبر ٢٠١٥: ٦٧,٣٩٢,٦٧٢ درهم). أكدت الإدارة أن القيمة الدفترية لهذه الاستثمارات غير المتداولة المتاحة للبيع مساوية تقريباً لقيمتها العادلة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٦. لم تتمكن من الحصول على أدلة كافية عن القيمة العادلة للاستثمارات غير المتداولة المتاحة للبيع كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ و ٣٠ يونيو ٢٠١٦ وبالتالي لم تستطع تحديد ما إذا كانت تحتاج إلى تعديل خاص بانخفاض القيمة.

### الاستنتاج المتحفظ

استناداً إلى مراجعتنا، وباستثناء الأمور المبينة في الفقرات السابقة، ظلم يلفت انتباهنا ما يجعلنا نعتقد بأن المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة المرفقة لم يتم إعدادها، من كافة النواحي الجوهرية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية".

### أمور أخرى

تم مراجعة البيانات المالية لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ من قبل مدقق حسابات آخر والذي أعرب عن استنتاج معدل حول هذه المعلومات المالية في ١٣ أغسطس ٢٠١٥. وتم تنفيذ البيانات المالية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ من قبل مدقق حسابات آخر والذي أعرب عن رأي متحفظ حول هذه البيانات المالية في ٣١ مارس ٢٠١٦.

برايس ووتر هاوس كوبرز

التاريخ: ١٠ أغسطس ٢٠١٦

جاك فاخوري

سجل مدققي الحسابات المشغلين رقم ٣٧٩  
أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة

إشراف العقارية ش.م.ع

بيان المركز المالي الموحد المرحلي الموجز

٣١ ديسمبر ٢٠١٥ درهم (مدقة)	٣٠ يونيو ٢٠١٦ ايضاح درهم (غير مدققة)	الموجودات
١١٠,٢٠٨,٠٣٣	١٠٨,٠٥٨,٧٨٢	الموجودات غير المتداولة
٩٠٨,٠٣٣,٩٨٧	٨٤١,٧٩٦,٦١٧	ممتلكات ومعدات
٢٢٩,٥٠٧,١٣٣	١٧٦,٦٢٢,٨٠١	استثمارات عقارية
١٥٦,٢٨٥,٨٣٨	١٥٥,٤٠٧,٧٥٢	دفعات مقدمة عن شراء استثمارات عقارية
<u>١,٤٠٤,٠٣٤,٩٩١</u>	<u>١,٢٨١,٧٨٥,٩٥٢</u>	استثمارات متاحة للبيع
٣٥٧,٨١٣,٨٣٠ ٧٩,٩٥١	٤٣٨,١٦٦,٥٦٨	الموجودات المتداولة
١٣,٧٧٨,٠٨٨	٣,٥٣٢,٩٥٩	أعمال تطوير قيد الإنجاز
١٤٧,٤٥٢	٢,٣٨٩,٩٨٤	مخزون
٤٨٩,٤٦٥,٤١٦	٤٧٨,٠٠٠,٤٩٦	ذمم مدينة تجارية وأخرى
<u>٨٦١,٢٨٤,٧٣٧</u>	<u>٩٢٢,٠٩٠,٠٠٧</u>	مبالغ مستحقة من طرف ذي علاقة
<u>٢,٢٦٥,٣١٩,٧٢٨</u>	<u>٢,٢٠٣,٨٧٥,٩٥٩</u>	أرصدة نقدية وبنكية
٢,٣٢٥,٠٠٠,٠٠٠	٢,٣٢٥,٠٠٠,٠٠٠	مجموع الـ دات
١٣٣,٧٢٥,٢٤٠	١٣٣,٧٢٥,٢٤٠	حقوق الملكية والمعلمات ذات
(٤٦٩,٧٩١,٧٧٤)	(٤٧٤,٣١٣,٣٦٤)	حق الملكية
(٨,٣٧٧,٠٨٥)	(٩,٢٥٥,١٧٠)	رأس المال والاحتياطي
<u>١,٩٨٠,٥٥٦,٣٨١</u>	<u>١,٩٧٥,١٥٦,٧٠٦</u>	رأس المال
 	 	احتياطي نظامي
 	 	خسائر متراكمة
 	 	تغيرات متراكمة في القيمة العادلة لاستثمارات متاحة للبيع
 	 	صافي حقوق الملكية
١,١٩٠,٧٧٧	٢,١١٥,١٠٥	١ بات
<u>١,١٩٠,٧٧٧</u>	<u>٢,١١٥,١٠٥</u>	١ بات غير المتداولة
 	 	مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
١٩,٦٠٦,٩٨٦	٢٢,٣٨٧,٨٠١	١ بات المتداولة
٦,١٢٨,٦٢٢	٤,٢١٦,٢٩٧	ذمم دائنة تجارية وأخرى
٢٤٢,٨١٣,٠٣٩	٢٠٠,٠٠٠,٠٠٠	دفعات مقدمة من العملاء
١٥	-	مبالغ مستحقة لطرف ذي علاقة
 	 	قرصون بنكية
<u>٢,٢٦٥,٣١٩,٧٢٨</u>	<u>٢,٢٠٣,٨٧٥,٩٥٩</u>	اجمـاـت بـات

تم اعتماد وإصدار المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ٢٠١٦ وقام بالتوقيع عليها بالنيابة عن المجلس:

.....  
المرأقب المالي

.....  
العضو المنتدب

إشراق العقارية ش.م.ع

### بيان الدخل الشامل الموحد المرحلي الموجز

فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦		
درهم	(غير مدققة)	درهم	(غير مدققة)	درهم
١١,٨٦٢,٥٨٢		١١,٢٢٨,١٢٣		٤,٩٤١,٣٩٥
(٧,١٦١,٨١٢)		(٥,٣١٢,٦٥٢)		(٢,٩٢٧,١١٤)
<u>٤,٧٠٠,٧٧٠</u>		<u>٥,٩١٥,٤٧١</u>		<u>٢,٠١٤,٢٨١</u>
<u>(٥,٨٠٩,٥٤٤)</u>		<u>(١٢,٢٠٤,٩٠٥)</u>		<u>(٢,٧٧٦,٥٩٤)</u>
<u>(٦٩٦,٧٨٠)</u>		<u>(١,٢٨٦,٣٦٢)</u>		<u>(٣٤,٦٧٦)</u>
<u>(٧,٨٣٢,٩١٣)</u>		-	-	-
<u>(٩,٦٣٨,٤٦٧)</u>		<u>(٧,٥٧٥,٧٩٦)</u>		<u>(٧٩٦,٩٨٩)</u>
<u>٦٣٣,٦١٦</u>		-	<u>٦٣٣,٦١٦</u>	-
<u>(١٩٢,٦١٥)</u>		-	-	-
<u>٢,٩٦٢,٦٦٧</u>		<u>٣,٠٥٤,٢٠٦</u>		<u>١,٠٨٠,٢١٣</u>
<u>(٦,٢٣٤,٧٩٩)</u>		<u>(٤,٥٢١,٥٩٠)</u>		<u>٩١٦,٨٤٠</u>
<u>٦٩٢,٥٢٣</u>		<u>(٨٧٨,٠٨٥)</u>		<u>١,٥٢٠,٤٧١</u>
<u>٦٩٢,٥٢٣</u>		<u>(٨٧٨,٠٨٥)</u>		<u>١,٥٢٠,٤٧١</u>
<u>(٥,٥٤٢,٢٧٦)</u>		<u>(٥,٣٩٩,٦٧٥)</u>		<u>٢,٤٣٧,٣١١</u>
<u>(٠,٠٠٢٧)</u>		<u>(٠,٠٠١٩)</u>		<u>٠,٠٠٠٤</u>
				<u>١٥</u>
				<u>(٠,٠٠١٥)</u>
				<u>١٥</u>
				<u>(٠,٠٠٠٤)</u>
				<u>(٠,٠٠١٩)</u>
				<u>(٠,٠٠٢٧)</u>
				<u>(٤)</u>

(الخسائر) / الأرباح الشاملة الأخرى للفترة  
بنود سيعاد تصنيفها لاحقاً في الربح أو الخسارة  
تغير في القيمة العادلة لاستثمارات متاحة للبيع  
(الخسائر) / الأرباح الشاملة الأخرى للفترة  
مجموع (الخسائر) / الأرباح الشاملة للفترة

(خسارة) / ربحية السهم الأساسية

الإيرادات  
التكاليف المباشرة  
إجمالي الربح  
مصاريف عمومية وإدارية  
مصاريف بيع وتسويق  
خسارة من إنهاء اتفاقيات البيع  
خسارة تشغيلية

ربح من بيع استثمارات متاحة للبيع  
تكاليف التمويل  
إيرادات أخرى  
خسارة (ربح) للفترة

## **بيان التغيرات في حقوق الملكية المود المترافق الموجز**

الإضادات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ١٥ تغتير جزءاً لا يتجزأا من هذه المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة.

## إشراق العقارية ش.م.ع

### بيان التدفقات النقدية الموحد المرحلي الموجز

فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		
٢٠١٥	٢٠١٦	
درهم	درهم	إيضاح
(٦,٢٣٤,٧٩٩)	(٤,٥٢١,٥٩٠)	
١٢٩,٠٤٩	٢,١٩٦,٤٨٩	٦
٩٧,٢٧٦	١,٤٤٤,٧٩٦	١٤
٧,٨٣٢,٩١٣	-	
١٩٢,٦١٥	-	
(٦٣٣,٦١٦)	-	
 ١,٣٨٣,٤٣٨	 (٨٨٠,٣٥٠)	
-	(٥٢٠,٣٦٨)	١٤
 (١,٤١٦,٨١٧)	 ١٠,٢٤٥,١٢٩	
-	٧٩,٩٥١	
-	(١,٩١٢,٣٢٥)	
١,٥٦٩,٥٩٦	(٢,٢٤٢,٥٣٢)	
(٤٧,٦٥٠)	(٢,٨٤٢,٦٠٨)	
(٦٣,١٨١)	٢,٧٨٠,٨١٥	
 ١,٤٢٥,٣٨٦	 ٤,٧٠٧,٧٥٧	
 (٧٧,٤٢٩,٨٧٨)	 -	
١٠,٦٧٠,٨٢١	-	
(٥٨١,٣٣٦)	(٤٧,٢٣٨)	٦
(٢٢٦,٦٧٧,٠٠٠)	(١,١٠١,٤٦٦)	
(١,٣٠٨,٦٠٣)	-	
 (٢٩٥,٣٢٥,٩٩٧)	 (١,١٤٨,٧٠٤)	
 (١٩٢,٦١٥)	 -	
(٤,٧٣٦)	(١٥,٠٢٣,٩٧٣)	
 (١٩٧,٢٥١)	 (١٥,٠٢٣,٩٧٣)	
 (٢٩٤,٠٩٧,٨٦١)	 (١١,٤٦٤,٩٢٠)	
٨٥٦,٤٠٤,٥٨٥	٤٨٩,٤٦٥,٤١٦	
 ٥٦٢,٣٠٦,٧٢٤	 ٤٧٨,٠٠٠,٤٩٦	١١
 -	 ٥٣,٩٨٥,٨٠٠	
 -	 (٧٧,٥١٠,١٢٩)	
 -	 (٤٢,٨١٣,٠٤١)	

#### التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية

خسارة الفترة

تعديلات لـ:

الاستهلاك

مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين

خسارة من إنهاء اتفاقيات البيع

تكلفة التمويل

ربع من بيع استثمارات متاحة للبيع

التدفقات النقدية للعمليات قبل مكافآت نهاية الخدمة المدفوعة

للموظفين والتغيرات في رأس المال العامل

#### مكافآت نهاية الخدمة المدفوعة للموظفين

##### التغيرات في رأس المال العامل:

ذمم مدينة تجارية وأخرى

مخزون

دفعات مقدمة من العملاء

مبالغ مستحقة من طرف ذي علاقة، بالصافي

أعمال تطوير قيد الإنجاز

ذمم دائنة تجارية وأخرى

صافي النقد الناتج من الأنشطة التشغيلية

#### التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية

الاستحواذ على استثمارات متاحة للبيع

عواائد من بيع استثمارات متاحة للبيع

دفعات لشراء ممتلكات ومعدات

دفعه مقدمة عن شراء استثمارات عقارية

إضافات إلى استثمارات عقارية

صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية

#### التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية

فوائد مدفوعة

سداد قروض بنكية، بالصافي

صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية

#### صافي النقص في النقد وما في حكمه

النقد وما في حكمه في ١ يناير

النقد وما في حكمه في ٣٠ يونيو

تشتمل المعاملات غير النقدية على ما يلى:  
تحويل من دفعه مقدمة لشراء استثمارات عقارية

تحويل إلى أعمال تطوير قيد الإنجاز

تعديل لاستثمارات عقارية

## إشراق العقارية ش.م.ع

### إيضاحات حول المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ (تابع)

#### ١ معلومات عامة

سجلت شركة إشراق العقارية ش.م.ع ("الشركة") مديننا كشركة مساهمة خاصة في إمارة أبوظبي بدولة الإمارات العربية المتحدة في ٢٤ ديسمبر ٢٠٠٦. في ٧ يوليو ٢٠١١، تحولت الشركة إلى شركة مساهمة عامة. الشركة مدرجة في سوق أبوظبي للأوراق المالية.

تم تسجيل الشركة بموجب الرخصة التجارية رقم ١٠٠٥٦٣١ وعضوية غرفة تجارة وصناعة أبوظبي رقم ٢٢٣٣٩٣. عنوان الشركة المسجل هو ص.ب ١٠، ٨٧٣٧، أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة.

وتتولى الشركة وشركاتها التابعة (يشار إليهم معاً بـ "المجموعة") القيام بالأعمال العقارية بشكل رئيسي والتي تتضمن أعمال التطوير والبيع والاستثمار والبناء والإدارة وتقديم الخدمات المرتبطة بها.

#### ٢ أساس الأعداد

لقد تم إعداد هذه المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤، "التقارير المالية المرحلية".

لا تحتوي هذه المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة على كافة المعلومات والإفصاحات الازمة للبيانات المالية الموحدة السنوية وينبغي أن تقرأ جنباً إلى جنب مع البيانات المالية السنوية للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥. وبالإضافة إلى ذلك، فليس من الضروري أن تكون نتائج فترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ مؤشراً على النتائج التي قد تكون متوقعة للسنة المالية التي ستنتهي في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

تم عرض المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة بدرهم الإمارات العربية المتحدة (الدرهم الإماراتي)، وهو العملة الوظيفية وعملة العرض للمجموعة.

#### أساس التوحيد

ت تكون المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة على المعلومات المالية للشركة وشركاتها التابعة التالية:

الاسم	النشاط الرئيسي	بلد ممارسة النشاط	الحصة
نوaran مارينا سيرفيس ريزيدنس إل إل سي*	شقق فندقية	الإمارات العربية المتحدة	%١٠٠
إشراق العقارية الدولية	العقارات	جزر الكايمان	%١٠٠

\* يحتفظ أحد أعضاء مجلس الإدارة بملكية ٥١٪ من نوaran مارينا سيرفيس ريزيدنس إل إل سي نيابة عن الشركة. وتم التنازل عن الملكية النفعية إلى الشركة.

يتم إعداد البيانات المالية للشركات التابعة لنفس فترة التقرير الخاصة بالشركة باستخدام السياسات المحاسبية ذاتها. يتم استبعاد جميع الأرصدة والمعاملات والدخل والمصاريف والربح والخسارة بالكامل بين شركات المجموعة الناتجة عن المعاملات فيما بينهم والمسجلة فقط. يتم توحيد الشركات التابعة بالكامل من تاريخ انتقال السيطرة إلى الشركة. وتمارس الشركة السيطرة على جميع الشركات التابعة المذكورة أعلاه.

## **إشراف العقارية ش.م.ع**

### **إيضاحات حول المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة للفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ (تابع)**

#### **٣ السياسات المحاسبية**

إن السياسات المحاسبية المتتبعة في إعداد المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة تتوافق مع تلك السياسات المتتبعة في إعداد البيانات المالية السنوية للمجموعة للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥. ولا يتوقع أن يكون للتعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية السارية على السنة المالية التي ستنتهي في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ أي تأثير جوهري على المجموعة.

#### **٤ التقديرات والأحكام**

إن إعداد المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة يقتضي من الإدارة وضع أحكام وتقديرات وافتراضات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والبالغ المدرجة للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصاريف. وقد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

وفي سبيل إعداد هذه المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة، فإن الأحكام الهامة التي اتخذتها الإدارة عند تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمصادر الرئيسية للتقديرات غير المؤكدة كانت هي نفس الأحكام والمصادر المطبقة في البيانات المالية الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.

#### **٥ إدارة المخاطر المالية والأدوات المالية**

##### **٥-١ عوامل المخاطر المالية**

تعرض المجموعة من خلال أنشطتها لمجموعة متنوعة من المخاطر المالية وهي: مخاطر السوق (تشمل مخاطر صرف العملات الأجنبية ومخاطر أسعار الفائدة لقيمة العادلة ومخاطر أسعار الفائدة للتدفقات النقدية ومخاطر الأسعار) ومخاطر الائتمان ومخاطر السيولة.

لا تشتمل المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة على كافة معلومات وإيضاحات إدارة المخاطر المالية الازمة للبيانات المالية السنوية، وينبغي أن تثرا جنباً إلى جنب مع البيانات المالية السنوية للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥. ولم تطرأ أي تغيرات على قسم إدارة المخاطر أو على أي من سياسات إدارة المخاطر منذ نهاية السنة.

##### **٥-٢ مخاطر السيولة**

لم يكن هناك أي تغير جوهري في التدفقات النقدية الخارجية غير المخصومة المتعاقد عليها للمطلوبات المالية، وذلك مقارنة بالسنة المنتهية.

## إشراق العقارية ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة  
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ (تابع)

### ٥ إدارة المخاطر المالية والأدوات المالية (تابع)

#### ٣-٥ تقييم القيمة العادلة

لا تختلف القيم العادلة للموجودات والمطلوبات المالية للمجموعة اختلافاً جوهرياً عن قيمها الدفترية بتاريخ التقرير.

		القيمة الدفترية		القيمة العادلة		
		٣٠ يونيو	٣١ ديسمبر	٣٠ يونيو	٣١ ديسمبر	
		٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٥	
		درهم	درهم	درهم	درهم	
الموجودات المالية	استثمارات متاحة للبيع					
- غير متداولة	- متداولة					
٦٧,٣٩٢,٦٧٢	٦٧,٣٩٢,٦٧٢	٦٧,٣٩٢,٦٧٢	٦٧,٣٩٢,٦٧٢	٦٧,٣٩٢,٦٧٢	٦٧,٣٩٢,٦٧٢	
٨٨,٨٩٣,١٦٦	٨٨,٠١٥,٠٨٠	٨٨,٨٩٣,١٦٦	٨٨,٠١٥,٠٨٠	٨٨,٠١٥,٠٨٠	٨٨,٠١٥,٠٨٠	
المطلوبات المالية	قرض - بسعر فائدة متغير					
١٥,٠٢٣,٩٧٣	-	١٥,٠٢٣,٩٧٣	-	١٥,٠٢٣,٩٧٣	-	

#### (٤) التسلسل الهرمي للقيمة العادلة

تستخدم المجموعة المستويات التالية لتحديد وبيان القيمة العادلة للأدوات المالية عن طريق أساليب التقييم:

المستوى الأول: الأسعار المعلنة (غير المعدلة) في الأسواق النشطة للموجودات أو المطلوبات المترابطة.

المستوى الثاني: أساليب أخرى تكون فيها جميع المعطيات التي لها تأثير جوهري على القيمة العادلة المسجلة جديرة باللاحظة، سواء بشكل مباشر أو غير مباشر.

المستوى الثالث: أساليب تستخدم فيها معطيات لها تأثير جوهري على القيمة العادلة المسجلة ولا تستند إلى بيانات يمكن ملاحظتها في السوق.

ترى الإدارة أن النقد والودائع قصيرة الأجل، والذمم المدينة التجارية والأخرى، والذمم الدائنة التجارية والأخرى، والمطلوبات المتداولة الأخرى تقارب قيمتها الدفترية إلى حد كبير نظراً لفترات استحقاقها قصيرة الأجل التي تسجل ضمن المستوى الثالث من تسلسل القيمة العادلة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٦.

## إشراق العقارية ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة  
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ (تابع)

### ٥ إدارة المخاطر المالية والأدوات المالية (تابع)

#### ٢-٥ تقدير القيمة العادلة (تابع)

(ا) التسلسل الهرمي للقيمة العادلة (تابع)  
يعرض الجدول التالي تحليل الأدوات المالية المدرجة بالقيمة العادلة بحسب تسلسل مستويات قياس القيمة العادلة في ٣٠ يونيو ٢٠١٦:

المعطيات	الأسعار المتداولة	استثمارات متاحة للبيع
الهامة غير الجيرية	في الأسواق	أوسع حقوق الملكية
المعلومات الهامة	الأسعار المتداولة	استثمارات متاحة للبيع
غير الجيرية	في الأسواق	أوسع حقوق الملكية
بالملاحظة	الجيرة بالملحوظة	
(المستوى الثالث)	(المستوى الثاني)	
درهم	درهم	
٦٧,٣٩٢,٦٧٢	-	٨٨,٠١٥,٠٨٠

يعرض الجدول التالي تحليل الأدوات المالية المدرجة بالقيمة العادلة بحسب تسلسل مستويات قياس القيمة العادلة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥:

المعطيات	الأسعار المتداولة	استثمارات متاحة للبيع
الهامة غير الجيرية	في الأسواق النشطة	أوسع حقوق الملكية
المعلومات الهامة	الأسعار المتداولة	استثمارات متاحة للبيع
غير الجيرية	الجيرة بالملحوظة	أوسع حقوق الملكية
بالملاحظة	(المستوى الأول)	
(المستوى الثالث)	(المستوى الثاني)	
درهم	درهم	
٦٧,٣٩٢,٦٧٢	-	٨٨,٨٩٣,١٦٦

لم تكن هناك أي تحويلات فيما بين أو إلى المستوى الأول والمستوى الثاني والمستوى الثالث لقياسات القيمة العادلة خلال الفترة.

(ب) استثمارات متاحة للبيع  
يتم إدراج الاستثمارات غير المتداولة المتاحة للبيع بالتكلفة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٦.

## إشراق العقارية ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة  
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ (تابع)

### ٦ ممتلكات ومعدات

المجموع	التكلفة
درهم	
١٢٨,٣٠٣,٩٣٧	في ١ يناير ٢٠١٦
٤٧,٢٣٨	اضافات للفترة
<u>١٢٨,٣٥١,١٧٥</u>	<u>٢٠١٦ في ٣٠ يونيو</u>
١٨,٠٩٥,٩٠٤	الاستهلاك المترافق
٢,١٩٦,٤٨٩	في ١ يناير ٢٠١٦
<u>٢٠,٢٩٢,٣٩٣</u>	<u>المحتل للفترة ٢٠١٦ في ٣٠ يونيو</u>
١٠٨,٠٥٨,٧٨٢	صافي القيمة الدفترية
<u>١١٠,٢٠٨,٠٣٣</u>	<u>٢٠١٦ في ٣٠ يونيو</u>
	<u>٢٠١٦ في ١ يناير</u>

تتوارد جميع ممتلكات ومعدات المجموعة في الإمارات العربية المتحدة.

### ٧ استثمارات عقارية

تمثل الاستثمارات العقارية قطع أرض معينة تقع في الولايات المتحدة وشقة في الولايات المتحدة الأمريكية.

٣١ ديسمبر ٢٠١٥ درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٦ درهم	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٦ إضافات خلال السنة تحويل من دفعه مقدمة لشراء استثمارات عقارية (راجع النقطة (١) أدناه) تحويل إلى أعمال تطوير قيد الإنجاز (راجع إيضاح ٨ والنقطة (٢) أدناه) تعديل لاستثمارات عقارية (راجع النقطة (٣) أدناه) ربح من تعديل القيمة العادلة، بالصافي
٦٠١,١٥٦,٢٩٧	٩٠٨,٠٣٣,٩٨٧	
٢٨٧,٩٣٧,٠١٠	-	
-	٥٣,٩٨٥,٨٠٠	
-	(٧٧,٥١٠,١٢٩)	
-	(٤٢,٨١٣,٠٤١)	
١٨,٩٤٠,٦٨٠	-	
<u>٩٠٨,٠٣٣,٩٨٧</u>	<u>٨٤١,٦٩٦,٦١٧</u>	

(١) تحويل من دفعه مقدمة لشراء استثمارات عقارية تتعلق بموجودات تم تحويلها إلى استثمارات عقارية نظير الانتهاء من عملية الاستحواذ.

(٢) تحويل إلى أعمال تطوير قيد الإنجاز متعلقة بالمشروع بنشاط تطويري على مشروع جميرا خلال الفترة.

(٣) قامت المجموعة بمراجعة تدبيراتها لسعر شراء الأراضي بناءً على الاتفاق الأصلي مع طرف ذي علاقة بُعيد نهاية الفترة، كان يجري التفاوض على الأسعار مع الطرف ذي العلاقة حيث تم تخفيض المبلغ المنفق عليه في البداية.

## إشراق العقارية ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة  
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ (تابع)

### ٨ أعمال تطوير قيد الإنجاز

تتمثل أعمال التطوير قيد الإنجاز تكاليف التطوير والبناء المتکبدة على العقارات التي يتم بناؤها والتي سوف تباع في المستقبل لزبائن محتملين. وتقع جميع مشاريع أعمال التطوير قيد الإنجاز في الإمارات العربية المتحدة.

٣١ ديسمبر ٢٠١٥ درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٦ درهم	
٣٥٥,٥٩٥,٢٠٦	٣٥٧,٨١٣,٨٣٠	الرصيد في ١ يناير
٢,٢١٨,٦٢٤	٢,٨٤٢,٦٠٩	إضافات خلال السنة
-	٧٧,٥١٠,١٢٩	تحويل من استثمارات عقارية (إيضاح ٧)
<u>٣٥٧,٨١٣,٨٣٠</u>	<u>٤٣٨,١٦٦,٥٦٨</u>	

### ٩ نعم مدينة تجارية وأخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٥ درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٦ درهم	
٨٩٠,٠٨٣	٥٣٢,٢٣١	نعم مدينة تجارية
٩,١٤٦,٢٦٢	١٥٦,٢٦٢	دفعات مقدمة للموردين (كما في النقطة (أ) أسفله)
٧٢٠,٩٩١	١,٤٧٥,١٦٦	مبالغ مدفوعة مقدماً
١,٤١٢,٣٢٧	-	إيرادات مستحقة
١,٦٠٨,٤٢٥	١,٣٦٩,٣٠٠	نعم مدينة أخرى
<u>١٣,٧٧٨,٠٨٨</u>	<u>٣,٥٣٢,٩٥٩</u>	

(أ) خلال الفترة ونتيجة لإلغاء عقد إنشاءات ، استردت المجموعة مبلغ كان مدفوعاً مقدماً قدره ٩ مليون درهم

## إشراق العقارية ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة  
للفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ (تابع)

### ١٠ أرصدة ومعاملات الأطراف ذات العلاقة

تتمثل الأطراف ذات العلاقة في المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة وكبار موظفي الإدارة لدى الشركة والمنشآت الخاضعة للسيطرة الكاملة أو المشتركة من قبل هذه الأطراف أو التي يمارسون عليها نفوذاً فعالاً. تم الموافقة على سياسات التسعير وشروط هذه المعاملات من قبل إدارة المجموعة.

#### أرصدة الأطراف ذات العلاقة

٣١ ديسمبر ٢٠١٥ درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٦ درهم	مبالغ مستحقة من طرف ذي علاقة مجموعة إعمار للضيافة
<u>١٤٧,٤٥٢</u>	<u>٢,٣٨٩,٩٨٤</u>	

٢٤٢,٨١٣,٠٣٩	٢٠٠,٠٠٠,٠٠٠	مبالغ مستحقة لطرف ذي علاقة شركة طموح للاستثمارات ذ.م.م

المبالغ المستحقة لطرف ذي علاقة غير محملة بالفائدة وتستحق عند الطلب.

فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥	٢٠١٦	تعويضات الإدارة العليا منافع قصيرة الأجل مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
<u>١,٤٠١,٩٥٣</u>	<u>١,٦٢٩,٤٤٣</u>	
<u>٥٥,٧٦٤</u>	<u>١٢٦,٨٩٤</u>	
<u><b>١,٤٥٧,٧١٧</b></u>	<u><b>١,٧٥٦,٣٣٧</b></u>	

### ١١ أرصدة نقدية وبنكية

٣١ ديسمبر ٢٠١٥ درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٦ درهم	ودائع قصيرة الأجل نقد لدى البنك نقد في الصندوق
<u>٣٤٠,٠٢٧,٥٣٨</u>	<u>٣٢٤,٥٥٩,٧٦٣</u>	
<u>١٤٩,٤٠٧,٧٠١</u>	<u>١٥٣,٤٢١,٢٩٣</u>	
<u>٣٠,١٧٧</u>	<u>١٩,٤٤٠</u>	
<u><b>٤٨٩,٤٦٥,٤١٦</b></u>	<u><b>٤٧٨,٠٠٠,٤٩٦</b></u>	

تحمل الودائع قصيرة الأجل فائدة بمقدار (١٥٪ - ٣٨٪ - ٥٦٪ - ٢٨٪) (٣١ ديسمبر ٢٠١٥: ٥٠٪، ٣٨٪، ٥٦٪، ٢٨٪) سنوياً.

## إشراف العقارية ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة  
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ (تابع)

### ١٢ رأس المال

٣١ ديسمبر ٢٠١٥ درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٦
---------------------	---------------

المصرح به والمصدر والمدفوع بالكامل ٢,٣٢٥,٠٠٠,٠٠٠ سهم عادي (٢٠١٥) بقيمة ١ درهم للسهم الواحد  
٢,٣٢٥,٠٠٠,٠٠٠ ٢,٣٢٥,٠٠٠,٠٠٠

### ١٣ احتياطي قانوني

وفقاً للنظام الأساسي للشركة وتمشياً مع أحكام المادة رقم ١٠٣ من القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ ("قانون الشركات التجارية")، يتعين على الشركة تحويل ما يعادل ١٠٪ من أرباحها للسنة إلى حساب الاحتياطي القانوني حتى يبلغ رصيد هذا الاحتياطي ٥٠٪ من رأس مال الشركة. هذا الاحتياطي غير متاح للتوزيع.

### ١٤ مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين

٣١ ديسمبر ٢٠١٥ درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٦
٩٩١,٨٩٥	١,١٩٠,٧٢٧
٣٤٨,١٥٩	١,٤٤٤,٧٩٦
(١٤٩,٣٢٧)	(٥٢٠,٣٦٨)
<u>١,١٩٠,٧٢٧</u>	<u>٢,١١٥,١٠٥</u>

الرصيد في ١ يناير المحتل للفترة/ السنة  
مكافآت نهاية الخدمة المدفوعة للموظفين

### ١٥ الخسارة الأساسية للسهم الواحد

تحسب الخسارة الأساسية للسهم الواحد بقسمة خسارة الفترة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة وفقاً لما يلي:

فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥	٢,٣٢٥,٠٠٠,٠٠٠	خسارة الفترة (بالدرهم)
	(٠,٠٠٢٧)	المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة

خسارة السهم الأساسية (بالدرهم)

## إشراف العقارية ش.م.ع

### إيضاحات حول المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة للفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ (تابع)

#### ١٦ تقارير القطاعات

يتم رفع التقارير عن القطاعات التشغيلية وفقاً للأغراض الإدارية المقررة بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٨ وبما يتسم معه رفع التقارير الداخلية إلى مجلس الإدارة (الذي يعتبر المسؤول الرئيسي عن اتخاذ القرارات بشأن العمليات التشغيلية) والذي يقع على عاتقه تخصيص موارد القطاعات المدرجة في التقارير وتقييم أدائها. تتم إدارة المجموعة كوحدة واحدة، ولذلك يرى أعضاء مجلس الإدارة أن المجموعة تزاول بشكل رئيسي عملياتها من خلال قطاع تشغيلي واحد يتمثل في الاستثمار في العقارات.